

465146-2026 - Verseny

Törökország – Szennyvízkezelő mű építési munkái – Construction of Tekebaşı Wastewater Treatment Plant

OJ S 128/2026 07/07/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Építési beruházás

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Hatay Metropolitan Municipality

E-mail-cím: ihale@hatsu.gov.tr

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi hatóság

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Construction of Tekebaşı Wastewater Treatment Plant

Leírás: This contract will include: 1 lot of construction of wastewater treatment plant.

Construction of a biological nutrient removal wastewater treatment plant with capacity of 5967 m3/day and 26,257 PE.

Eljárásazonosító: 730d7f1b-5691-43a1-b50c-60aa0e33c65e

Belső azonosító: EIB-GtP/HTY-TKB-W02

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45252127 Szennyvízkezelő mű építési munkái

2.1.2. A teljesítés helye

Város: Tekebaşı

Ország alegysége (NUTS): Hatay (TR631)

Ország: Törökország

2.1.4. Általános információk

Jogalap:

Egyéb

The contract is financed by the European Investment Bank and it is subject to the EIB Guide to Procurement.

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárássra forrása: Közbeszerzési dokumentum

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Construction of Tekebaşı Wastewater Treatment Plant

Leírás: This contract will include: 1 lot of construction of wastewater treatment plant.

Construction of a biological nutrient removal wastewater treatment plant with capacity of 5967 m³/day and 26,257 PE

Belső azonosító: EIB-GtP/HTY-TKB-W02

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45252127 Szennyvízkezelő mű építési munkái

5.1.2. A teljesítés helye

Város: Tekebaşı

Ország alegysége (NUTS): Hatay (TR631)

Ország: Törökország

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam: 12 Hónapok

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Nem kell megadni

Részben vagy egészben uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: 1) Participation as contractor, management contractor, a joint venture member or subcontractor, within the last ten (10) years (between 1st January 2015 and bid submission deadline) in - at least one (1) contract, with a value of at least five million (5,000,000) Euro or, - two (2) contracts with a total value of at least seven million five hundred thousand (7,500,000) Euro that have been successfully and substantially completed and that are similar to the proposed Works. The similarity shall be based on the physical size, complexity, methods/technology or other characteristics as described in Section VI, Work's Requirements. 2) The average of annual turnovers in construction works over the past five (5) financial years (2020-2024) shall be a minimum of eight million (8,000,000) Euro. Annual turnovers shall be verified by the documents certified by Certified (Sworn-in) Public Accountant or Tax Authority.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott munkákra

Kiválasztási kritérium leírása: For the above or other contracts executed during the period stipulated above, a minimum experience in the following key activities: - complete construction, installation, operation and delivery of a biological nutrient removing (nitrogen and phosphorus) wastewater treatment plant with average flow rate of 4,000 m³/day under one single contract, or - complete construction, installation, operation and delivery of a biological nutrient removing (nitrogen and phosphorus) wastewater treatment plant with average flow rate of 6,000 m³/day under two contracts.

5.1.10. Odaítélési szempontok

Az alkalmazandó módszer ismertetése, ha a súlyozás kritériumokkal nem fejezhető ki: Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Egyes közbeszerzési dokumentumok esetében a hozzáférés korlátozva van

A korlátozott hozzáférésű dokumentumokra vonatkozó információk elérhetők itt: www.ilbank.gov.tr

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Nem megengedett

Annak indoklása, hogy miért nem lehetséges az elektronikus benyújtás: Az eszközök, készülékek vagy fájlformátumok nem érhetők el általánosan

Leírás: Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at (URL): www.ilbank.gov.tr. Tenders must submit to the Buyer address as provided .

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: angol

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 18/08/2026 13:15:00 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 4 Hónapok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 18/08/2026 13:30:00 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: The Bidder must have successfully completed similar contracts as defined below within the last 10 years up to the submission deadline of the Tender. Previous experience must be proved by originals or notary-certified copies of provisional acceptance (Taking Over Certificate) or final acceptance (Performance) certificates. Applicable procurement rules, complaints and contract conditions: The procedure shall be performed in line with the EIB GtP (https://www.eib.org/attachments/lucalli/20240132_guide_to_procurement_for_projects_financed_by_the_eib_en.pdf)

Elektronikus számlázás: Nem megengedett

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: nem

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Hatay Metropolitan Municipality

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: n.a.

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Hatay Metropolitan Municipality

Ajánlatokat feldolgozó szervezet: Hatay Metropolitan Municipality

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Hatay Metropolitan Municipality

Regisztrációs szám: Local Authority

Szervezeti egység: General Directorate of Hatay Water and Wastewater Administration

Postacím: Kisecik Mahallesi 2022. Sokak No: 2/2 HATSU Genel Müdürlüğü Kisecik Yerleşkesi Antakya

Város: Hatay

Irányítószám: 31060

Ország alegysége (NUTS): Hatay (TR631)

Ország: Törökország

Kapcsolattartó pont: Fatih Gülmüş

E-mail-cím: ihale@hatsu.gov.tr

Telefonszám: +90 5398297240

Fax: +90 3262125888

Internetcím: <http://www.hatsu.gov.tr>

E szervezet szerepei:

Vevő

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

Ajánlatokat feldolgozó szervezet

Felülvizsgálati szervezet

8.1. ORG-0000

Hivatalos név: Publications Office of the European Union

Regisztrációs szám: PUBL

Város: Luxembourg

Irányítószám: 2417

Ország alegysége (NUTS): Luxembourg (LU000)

Ország: Luxemburg

E-mail-cím: ted@publications.europa.eu

Telefonszám: +352 29291

Internetcím: <https://op.europa.eu>

E szervezet szerepei:

TED eSender

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 10717fda-2733-4864-b299-dff8c176db06 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 06/07/2026 08:13:44 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: angol

A hirdetmény közzétételi száma: 465146-2026

HL S kiadás száma: 128/2026

A közzététel dátuma: 07/07/2026